

Der Brief an Titus

Elberfelder Bibelübersetzung
(mit Schreibrand)

Der Brief an Titus

www.daswortgottes.de

Kapitelübersicht

1	2	3								
---	---	---	--	--	--	--	--	--	--	--

Inhaltsverzeichnis

1 Segensgruß	3
- Einsetzung von den Ältesten	4
- Gegen die Irrlehrer ...	5
2 Das Zusammenleben in der Gemeinde	8
- Die heilsame Gnade	10
3 Der Christ in der Welt	12
- Aufträge und Grüße	14

Impressum

Elberfelder Bibelübersetzung
von 1905. Erstellung mit freundlicher
Genehmigung des Brockhaus-
Verlags.

2015-01

1 Segensgruß

- 1 Paulus,
Knecht Gottes,
aber Apostel Jesu Christi,
nach dem Glauben der
Auserwählten Gottes und
nach der Erkenntnis der
Wahrheit,
die nach der Gottseligkeit
ist,
- 2 in der Hoffnung des ewigen
Lebens,
welches Gott,
der nicht lügen kann,
verheißen hat vor ewigen
Zeiten,
- 3 zu seiner Zeit aber sein
Wort geoffenbart hat durch
die Predigt,
die mir anvertraut worden
ist nach Befehl unseres
Heilandgottes
- 4 Titus,
meinem echten Kinde nach
unserem
gemeinschaftlichen
Glauben:
Gnade und Friede von

Gott,
dem Vater,
und Christo Jesu,
unserem Heilande!

*Einsetzung von den
Ältesten*

- 5 Deswegen ließ ich dich in
Kreta,
daß du,
was noch mangelte,
in Ordnung bringen und in
jeder Stadt Älteste
anstellen möchtest,
wie ich dir geboten hatte:
- 6 Wenn jemand untadelig ist,
eines Weibes Mann,
der gläubige Kinder hat,
die nicht eines
ausschweifenden Lebens
beschuldigt oder zügellos
sind.
- 7 Denn der Aufseher muß
untadelig sein als Gottes
Verwalter,
nicht eigenmächtig,
nicht zornmütig,
nicht dem Wein ergeben,
nicht ein Schläger,
nicht schändlichem Gewinn

nachgehend,

- 8 sondern gastfrei,
das Gute liebend,
besonnen,
gerecht,
fromm,
enthaltssam,
- 9 anhangend dem
zuverlässigen Worte nach
der Lehre,
auf daß er fähig sei,
sowohl mit der gesunden
Lehre zu ermahnen,
als auch die
Widersprechenden zu
überführen.

Gegen die Irrlehrer

- 10 Denn es gibt viele zügellose
Schwätzer und Betrüger,
besonders die aus der
Beschneidung,
- 11 denen man den Mund
stopfen muß,
welche ganze Häuser
umkehren,
indem sie um schändlichen
Gewinnes willen lehren,
was sich nicht geziemt.

- 12 Es hat einer aus ihnen,
ihr eigener Prophet,
gesagt:
"Kreter sind immer Lügner,
böse,
wilde Tiere,
faule Bäuche".
- 13 Dieses Zeugnis ist wahr;
um dieser Ursache willen
weise sie streng zurecht,
auf daß sie gesund seien im
Glauben
- 14 und nicht achten auf
jüdische Fabeln und
Gebote von Menschen,
die sich von der Wahrheit
abwenden.
- 15 Den Reinen ist alles rein;
den Befleckten aber und
Ungläubigen ist nichts rein,
sondern befleckt ist sowohl
ihre Gesinnung,
als auch ihr Gewissen.
- 16 Sie geben vor,
Gott zu kennen,
aber in den Werken
verleugnen sie ihn und sind
greulich und ungehorsam
und zu jedem guten Werke

unbewährt.

*2 Das Zusammenleben
in der Gemeinde*

- 1 Du aber rede,
was der gesunden Lehre
geziemt:
- 2 daß die alten Männer
nüchtern seien,
würdig,
besonnen,
gesund im Glauben,
in der Liebe,
im Ausharren;
- 3 die alten Frauen
desgleichen in ihrem
Betragen,
wie es dem heiligen Stande
geziemt,
nicht verleumderisch,
nicht Sklavinnen von
vielm Wein,
Lehrerinnen des Guten;
- 4 auf daß sie die jungen
Frauen unterweisen,
ihre Männer zu lieben,
ihre Kinder zu lieben,
- 5 besonnen,
keusch,
mit häuslichen Arbeiten

beschäftigt,
gütig,
den eigenen Männern
unterwürfig zu sein,
auf daß das Wort Gottes
nicht verlästert werde.

6 Die Jünglinge desgleichen
ermahne,
besonnen zu sein,

7 indem du in allem dich
selbst als ein Vorbild guter
Werke darstellst;
in der Lehre
Unverderbtheit,
würdigen Ernst,

8 gesunde,
nicht zu verurteilende
Rede,
auf daß der von der
Gegenpartei sich schäme,
indem er nichts Schlechtes
über uns zu sagen hat.

9 Die Knechte ermahne,
ihren eigenen Herren
unterwürfig zu sein,
in allem sich wohlgefällig
zu machen,
nicht widersprechend,

10 nichts unterschlagend,
sondern alle gute Treue
erweisend,
auf daß sie die Lehre,
die unseres Heilandgottes
ist,
zieren in allem.

Die heilsame Gnade

11 Denn die Gnade Gottes ist
erschieden,
heilbringend für alle
Menschen,

12 und unterweist uns,
auf daß wir,
die Gottlosigkeit und die
weltlichen Lüste
verleugnend,
besonnen und gerecht und
gottselig leben in dem
jetzigen Zeitlauf,

13 indem wir erwarten die
glückselige Hoffnung und
Erscheinung der
Herrlichkeit unseres großen
Gottes und Heilandes Jesus
Christus,

14 der sich selbst für uns
gegeben hat,

auf daß er uns loskaufte
von aller Gesetzlosigkeit
und reinigte sich selbst ein
Eigentumsvolk,
eifrig in guten Werken.

- 15 Dieses rede und ermahne
und überführe mit aller
Machtvollkommenheit.
Laß dich niemand
verachten.

3 *Der Christ in der
Welt*

- 1 *Erinnere sie,*
Obrigkeiten und Gewalten
untertan zu sein,
Gehorsam zu leisten,
zu jedem guten Werke
bereit zu sein;
- 2 *niemand zu lästern,*
nicht streitsüchtig zu sein,
gelinde,
alle Sanftmut erweisend
gegen alle Menschen.
- 3 *Denn einst waren auch wir*
unverständlich,
ungehorsam,
irregehend,
dienten mancherlei Lüsten
und Vergnügungen,
führten unser Leben in
Bosheit und Neid,
verhaßt und einander
hassend.
- 4 *Als aber die Güte und die*
Menschenliebe unseres
Heilandgottes erschien,
- 5 *errettete er uns,*
nicht aus Werken,

die,
in Gerechtigkeit vollbracht,
wir getan hatten,
sondern nach seiner
Barmherzigkeit durch die
Waschung der
Wiedergeburt und
Erneuerung des Heiligen
Geistes,

6 welchen er reichlich über
uns ausgegossen hat durch
Jesum Christum,
unseren Heiland,

7 auf daß wir,
gerechtfertigt durch seine
Gnade,
Erben würden nach der
Hoffnung des ewigen
Lebens.

8 Das Wort ist gewiß;
und ich will,
daß du auf diesen Dingen
fest bestehst,
auf daß die,
welche Gott geglaubt
haben,
Sorge tragen,
gute Werke zu betreiben.
Dies ist gut und nützlich
für die Menschen.

9 Törichte Streitfragen aber
und Geschlechtsregister
und Zänkereien und
Streitigkeiten über das
Gesetz vermeide,
denn sie sind unnütz und
eitel.

10 Einen sektiererischen
Menschen weise ab nach
einer ein- und zweimaligen
Zurechtweisung,

11 da du weißt,
daß ein solcher verkehrt ist
und sündigt,
indem er durch sich selbst
verurteilt ist.

Aufträge und Grüße

12 Wenn ich Artemas oder
Tychikus zu dir senden
werde,
so beflleißige dich,
zu mir nach Nikopolis zu
kommen,
denn ich habe beschlossen,
daselbst zu überwintern.

13 Zenas,
dem Gesetzgelehrten,
und Apollos gib mit

Sorgfalt das Geleit,
auf daß ihnen nichts
mangle.

14 Laß aber auch die Unsrigen
lernen,
für die notwendigen
Bedürfnisse gute Werke zu
betreiben,
auf daß sie nicht
unfruchtbar seien.

15 Es grüßen dich alle,
die bei mir sind.
Grüße,
die uns lieben im Glauben.
Die Gnade sei mit euch
allen!